

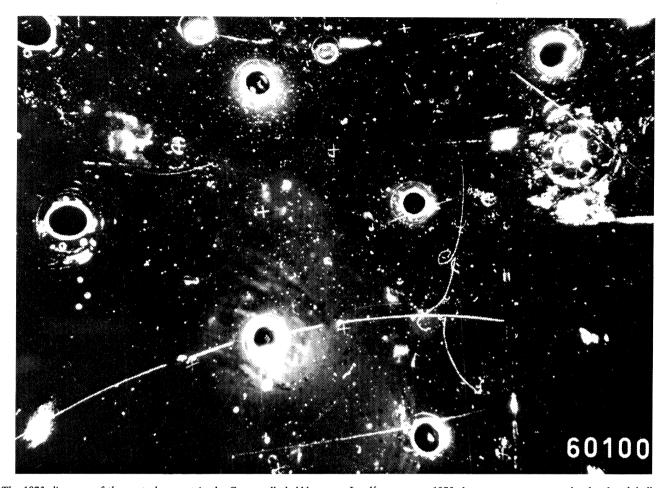
bulletin



WEEK MONDAY 29 OCTOBER 1979

N°44/79

SEMAINE DU LUNDI 29 OCTOBRE 1979



The 1973 discovery of the neutral current in the Gargamelle bubble chamber was the first vital piece of evidence for the theory which unifies weak and electromagnetic interactions.

La découverte en 1973 du courant neutre avec la chambre à bulles Gargamelle a représenté la première indication cruciale en faveur de la théorie qui unifie les interactions faible et électromagnétique.

Nobel Prize for Physics

It was announced from Stockholm last week that the 1979 Nobel Prize for physics will be shared between three theoreticians-Americans Sheldon Glashow and Steven Weinberg, and Abdus Salam of Pakistan, who does most of his research work in Europe. The prize is in recognition of their development of the theory which unifies electromagnetism and weak interactions. While electromagnetism is ultimately responsible for most of what we see in the world around us, the weak force is only seen naturally through radioactivity. To discover more about the weak force requires experiments such as those carried out at CERN. The discovery of the neutral current using the Gargamelle bubble chamber at CERN in 1973 was the first indication that the new 'electroweak' theory was on the right path, and since then many confirmations have followed. In particular, the CERN experiments using neutrino beams, first at the PS and subsequently the high-energy studies at the SPS, have played an important role in establishing the theory.

Le prix Nobel de physique 1979

Le prix Nobel de physique 1979 a été décerné à trois théoriciens dont deux Américains, Sheldon Glashow et Steven Weinberg, et un Pakistanais, Abdus Salam, qui a effectué la majeure partie de ses travaux de recherche en Europe. Le prix est attribué en reconnaissance de leur développement de la théorie qui unifie les interactions faible et électromagnétique. Alors que l'électromagnétisme est le responsable ultime de la plupart des phénomènes que nous observons dans le monde qui nous entoure, la force faible ne se révèle par contre dans la nature que dans le cas de la radioactivité. Pour découvrir ses autres aspects, il faut entreprendre des expériences telles que celles qui sont effectuées au CERN. La découverte du courant neutre, réalisée au CERN en 1973 à l'aide de la chambre à bulles Gargamelle, a constitué la première indication de la validité de la nouvelle théorie «électrofaible». Depuis cette époque, de nombreuses autres confirmations l'ont suivie. Les expériences effectuées au CERN avec le faisceau neutrino, au PS d'abord puis au SPS, ont joué un rôle important dans l'établissement de cette théorie.

COMMUNICATIONS OFFICIELLES

OFFICIAL NEWS

Les membres du personnel sont censés avoir pris connaissance des communications officielles ci-après.

No. Titre

Members of the personnel shall be deemed to have taken note of the news under this heading

Date

CERN MANDATORY SAFETY RULES AND REGULATIONS

The English list published in the Weekly Bulletin number 21/79 for the week Monday 21 May 1979 is still valid with the exception of the document "Safety Policy at CERN" dated February 1972 and the Summary of 1977.

Further copies of this list may be obtained from HS Division, Divisional Activities Group (tel. 4464, 3439, 6601, 3362).

REGLEMENTATION DE LA SECURITE AU CERN

La liste de la réglementation CERN actuelle de la sécurité est donnée ci-dessous. Des copies peuvent être demandées auprès du Groupe Activités Divisionnaires de la Division HS (tél. 4464, 3439, 6601, 3362). Il est rappelé que l'ensemble de ces documents a force de loi, mais en l'absence de textes officiels CERN, la législation en vigueur est celle des états hôtes sur la partie correspondante du domaine (voir "Note abrégée sur la politique de sécurité au CERN", du 23 mai 1977).

	Politique de Sécurité au CERN (édition 1979) ⁽¹⁾	1979
	INSTRUCTIONS DE SECURITE	
1	Sans titre (concerne: contrôle mécanique pour réservoirs à pression expérimentaux)	avr. 77
2	L'utilisation d'éthane dans les expériences	juin 77
3	Transport de matériel radioactif entre les différentes parties du site CERN clôturé	juin 77
4	Inspections de sécurité	fév. 78
5	Arrêts d'urgence	oct. 77
6	Application de la règle "Ne jamais travailler seul" aux installations électriques permanentes	mars 78
7	Protection individuelle – Généralités	mars 78
8	Protection individuelle - Port du casque de sécurité	mars 78
9	Réédition des Codes de Sécurité CERN	avril 78
13	Modification à l'Instruction de Sécurité No. 6 (Application de la règle "Ne jamais travailler seul" aux installations électriques permanentes)	juil. 78
	CODES DE SECURITE	
	A - Divers	
A2	Procédure en cas d'accidents	août 66
A3	Code couleurs Amendement à A3 (pages 7 et 7b)	fév. 68 oct. 76
A4	Procédure d'entrée dans les espaces confinés	juil. 73
A 5	Mesures de sécurité concernant l'appareillage expérimental utilisé avec les accélérateurs	nov. 61
No.	<u>Titre</u>	Date
	B - Gaz	
B2	Hydrogène liquide Introduction révisée Annexe I (matériel électrique à utiliser dans les zones dangereuses en raison de la présence d'hydrogène)	oct. 64 oct. 73

В3	Précautions à prendre pour l'utilisation et l'emmagasinage des gaz comprimés Annexe	jan. 58 août 61
B12	Propane liquide Annexe I (matériel électrique à utiliser dans les zones dangereuses en raison de la présence de propane)	déc. 66
	Annexe II (liste de contrôle des mesures de sécurité avant l'utilisation du propane) Annexe III (purge des systèmes avant et après utilisation de propane liquide) Annexe IV (liste de contrôle des mesures de sécurité après l'utilisation du propane)	
B15	Note technique relative à la sécurité : éthylène	oct. 61
	B - Chimique	
B1	Emmagasinage des produits chimiques	mai 57
B4	Note technique relative à la sécurite : téflon	fév. 68
В5	Utilisation du trichloréthylène, du perchloréthylpne et du tétrachlorure de carbone	mar. 59
В6	Beryllium Annexe (cuivre au beryllium)	août 58 mars 61
В7	Araldite	août 58
В8	Note technique relative à la sécurité : lithium	nov. 58
В9	Note technique relative à la sécurité : acide fluorhydrique	nov. 58
B10	Note technique relative à la sécurité : huiles ininflammables	sept. 59
B11	Mercure	juil. 59
B13	Utilisation des produits industriels toxiques et dépistage des maladies professionnelles	avr. 61
B14	Mesures de sécurité à prendre pour l'utilisation de perchlorate de plomb Annexe I (liste des mesures de sécurité à prendre lors du remplissage d'appareils avec du perchlorate de plomb)	juin 61
	Annexe II (liste des mesures de sécurité à prendre lors de la vidange d'appareils contenant du perchlorate de plomb)	
	C - Electricité	
C1	Code de sécurité relatif à l'électricité	72
	D - Appareils de levage	
D1	Code de sécurité relatif aux appareils de levage Gestes de commandement des engins de levage	fév. 73
No.	Titre	Date
	D - Réservoirs à pression	
	Code de sécurité relatif aux réservoirs à pression industriels et aux canalisations sous	
	pression Annexe I (décrets, arrêtés et circulaires ministériels servant de base à la réglementation de l'Organisation)	sept. 73
D3	Code de sécurité relatif aux réservoirs à pression expérimentaux Annexe I (fiche de contrôle mécanique pour réservoir à pression) Annexe II (liste de contrôle des mesures de sécurité à prendre avant utilisation d'un réservoir expérimental pour gaz ininflammable dans une zone expérimentale) Annexe III (liste de contrôle des mesures de sécurité à prendre avant utilisation d'un réservoir expérimental pour gaz inflammable dans une zone expérimentale) Annexe IV (liste de contrôle après utilisation d'un réservoir expérimental pour gaz inflammable dans une zone expérimentale)	août 74
	E - Protection contre l'incendie	
E	Protection contre l'incendie	jan. 66
	F - Protection contre les rayonnements ionisants	
F	Protection contre les rayonnements ionisants	oct. 75
-		
	MANUEL DE SECURITE "RADIATION" DU CERN	

75

Manuel de Sécurité "Radiation" du CERN

¹⁾ Ce document remplace le document "Politique du CERN en matière de sécurité" de février 1972 et la Note abrégée de 1977.

VALIDATION DES CARTES FRANCAISES

Les fonctionnaires et membres de leur famille qui ont une carte française délivrée par le Ministère des Affaires Etrangères, dont l'échéance est prévue pour fin décembre 1979, doivent l'envoyer à Mme E. Deluermoz, Bureau des Dossiers du Personnel, Division du Personnel, pour en prolonger la validité, avant le 30 novembre 1979.

<u>Aucune attestation ne sera délivrée pour remplacer ces cartes</u>.

Bureau des Dossiers du Personnel/ Tél.: 3903

RENEWAL OF FRENCH CARDS

Members of the Staff and their families holding French cards delivered by the "Ministère des Affaires Etrangères" that are due to expire at the end of 1979, should send them to Mrs. E. Deluermoz, Personnel Records Office, Personnel Division, for extension of the period of validity, before 30th November 1979.

Attestations will not be issued to replace these cards.

Personnel Records Office/ Tel.: 3903

SEMINARS SEMINAIRES

MONDAY 29 OCTOBER

EP SEMINAR

at 17.00 hrs - Auditorium

"Applications of Muon Spin Relaxation Technique to Solid State Physics and Chemistry"

by P. Podini / CERN and Parma Univ.

Abstract: The seminar will deal with the application and the information which can be gained with the muon spin resonance technique in solid state physics and in chemistry. A short review will be given of the results obtained in different fields such as: diffusion and magnetism in metals and semimetals, muonium formation in semiconductors, adduced radicals in organic solutions.

TUESDAY 30 AND THURSDAY 1 NOVEMBER

BERNARD GREGORY MEMORIAL LECTURES

at 16.30 hrs - Auditorium (*)

by Professor V.F. Weisskopf

Professor Weisskopf will be the first Gregory lecturer and visit CERN from 29 October to 3 November. He will present two lectures:

- "The Beginning of Field Theory, a Personal Recollection"
 on Tuesday 30 October and
- "Perspectives in Particle Physics" on Thursday 1 November.

The Gregory lectures, honouring the memory of Bernard Gregory, are funded entirely by voluntary contributions. Gregory lecturers will visit both CERN and Parisian Institutes. Each series of lectures will be published. Contributions to the Gregory lectures series may be made to the "Fonds Bernard Gregory", SBS C7.100-250.

(*) Closed-circuit television in the Council Chamber.

WEDNESDAY 31 OCTOBER

INTERSECTING STORAGE RINGS COMMITTEE

- Open Session -

at 09.30 hrs - Council Chamber

- Information from the Research Director-General, L. Van Hove.
- Report on the Status of Experiment R 416, Study of Rare Events at the Split Field Magnet, H. Frehse.
- 3. Event Multiplicities Correlated with π^{O} 's and Direct Photons (Experiments R 806/R 807), D. Lissauer.
 - Closed Session -

at 11.15 hrs - Conference Room A+C

TECHNICAL PRESENTATION

at 11.00 hrs - DD Conference Room (Bldg.31 - 3rd floor)

"Tektronix Graphics Software"

by W. Gallant / Tektronix

Abstract: The speaker is Product Line Manager for PLOT-10 software and will describe the Tektronix range of software, with special emphasis on the current status of PLOT-10 Interactive Graphics Library (IGL).

OPEN PRESENTATION OF THE LEP PROJECT

Monday 3 December 1979—Main Auditorium—14.30 hrs

Simultaneous translation will be provided in the Main Auditorium.

Closed circuit TV without translation to Council Chamber, the ISR and the SPS Auditoriums,

- 1. Physics justification for LEP, by P. Darriulat (in French)
- 2. LEP machine design, by W. Schnell (in English)
- 3. Some consequences of LEP on CERN programmes, by J.B. Adams (in English)

J.B. Adams

L. Van Hove

Nous aimerions inviter tous les membres du personnel à une

RÉUNION D'INFORMATION SUR LE PROJET LEP

le lundi 3 décembre 1979 – Amphithéâtre – 14 h 30

La traduction simultanée sera assurée dans l'Amphithéâtre. Retransmission sur circuit fermé de télévision, sans traduction, dans la Salle du Conseil et les Amphithéâtres des ISR et du SPS.

- 1. La physique à LEP: Justifications, par P. Darriulat (enfrançais)
- 2. Étude technique de la machine LEP, par W. Schnell (en anglais)
- 3. Quelques conséquences de LEP sur les programmes du CERN, par J.B. Adams (en anglais)

J.B. Adams

L. Van Hove

WEDNESDAY 31 OCTOBER

THEORETICAL SEMINAR

at 14.00 hrs - Theory Conference Room

"Structure of Final States in Perturbative QCD"

by M. Ciafaloni / Scuola Normale Superiore, Pisa, and CERN

Abstract: Evolution equations describing the branching of QCD jets are studied, with particular emphasis on the soft parton region of phase space. This allows us to calculate the multiplicity distributions and the semi-inclusive quantities, such as distributions for a selected colour state.

DD SEMINAR

at 16.00 hrs - DD Conference Room (Bldg.31 - 3rd floor)

"Graphics - The CERN Picture (Panel discussion)"

by M. Howie, W. Jank / CERN-DD

Abstract: The seminar will start with two 10 minute presentations: a) Central Graphics - Present Status and Future Trends, by M. Howie; b) Interactive Graphics for a Physics Experiment, by W. Jank. These presentations are designed to raise more questions than they answer, so as to encourage audience participation. Many aspects can be considered, such as - what does CERN need, where does CERN fail, what is the use of graphics in the CERN environment, etc...?

THURSDAY 1 NOVEMBER

ESO ASTROPHYSICS SEMINAR

at 14.00 hrs - DD Conference Room (Bldg.31 - 3rd floor)

"The Origin of the X-Ray Background"

by M. Geller / IOA Cambridge UK

Abstract: Models for the origin of the cosmic X-ray background (cxb) radiation attribute it to numerous, weak, unresolved discrete sources (e.g. active galactic nuclei), to some diffuse emission mechanism (e.g. thermal bremsstrahlung from a hot intergalactic plasma), or to an unresolved population of discrete sources which evolve substantially with redshift (e.g. quasars as indicated, but not proved, by HEAO-B). Comparison of the cxb flux variations with flux variations in the light from a class (or classes) of candidate objects can measure the relative contributions from these possible sources of the cxb. Available UHURU data are consistent with nearly all the cxb being due to diffuse emission or to a class of sources whose density increases rapidly with redshift.

FRIDAY 2 NOVEMBER

PLENARY ECFA MEETING

at 9.00 hrs - Council Chamber

Draft Agenda of the Twenty-sixth Plenary Meeting:

1. Adoption of the Agenda

- Approval of the Draft Minutes of the Twenty-fifth Plenary Meeting
- 3. Communication by the Chairman
- Report of the ECFA Working Group on High-Energy Physics Activities in the CERN Member-States (J. Mulvey)
- Conclusions of the ECFA-LEP Study Group (A. Zichichi)
- Draft Version of the Chairman's Report to the Committee of Council (M. Vivargent)
- 7. Discussion of the Chairman's Report
- 8. Standardization of Programmes and Data Structures (R. van der Walle)
- 9. Next Plenary ECFA Meeting
- 10. Other Business.

TUESDAY 6 NOVEMBER

CERN COLLOQUIUM

at 16.30 hrs - Auditorium

"Is the Proton Stable ?"

by M. Goldhaber / Brookhaven National Lab.

WEDNESDAY 7 NOVEMBER

CERN ENERGY SEMINAR - TECHNICAL LEVEL

at 16.30 hrs - Theory Conference Room

"Agrotherm:

- a cooling system as industrial alternative

- the possibility to use waste heat in an efficient and ecologically beneficial way"

by W. Spiegel / Thyssen Engineering GmbH, Essen

THURSDAY 8 NOVEMBER

CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR

at 16.30 hrs - Auditorium

"Recent Developments in Lepton Pair Production of Hadrons"

by J. Pilcher / Enrico Fermi Inst., Univ. of Chicago and CERN

FRIDAY 9 NOVEMBER

CERN COMPUTER SEMINAR

at 11.00 hrs - Auditorium

"A Retrospective Look at the Daresbury Network"

by H. Kirkman / Univ. of London Computer Centre

TRAINING AND EDUCATION ENSEIGNEMENT

JEUDI 1 NOVEMBRE

ENSEIGNEMENT GENERAL (Tél. 2844)

de 13h00 à 13h30 - Amphithéâtre "Science pour Tous" par R. Carreras NOVEMBER 6, 7, 13 AND 14

ACADEMIC TRAINING (Tel. 2844)

at 11.00 hrs - Auditorium

"The Physics of Superconducting Materials"

by O. Fischer / Univ. of Geneva

(For abstract, see notices and next week's Bulletin.)

25E ANNIVERSAIRE DU CERN



25_{TH} ANNIVERSARY OF CERN

JOURNÉE DU PERSONNEL * SAMEDI 29 SEPTEMBRE STAFF DAY * SATURDAY 29 SEPTEMBER

LACHER DE BALLONS

La liste des gagnants figure sur les pages de l'Association du Personnel.

BALLOON RACE

The list of winners is published on the Staff Association pages.

ALBUM DE PHOTOS DU CERN, 1954-1979

Pour célébrer le 25e anniversaire du CERN, un album contenant une riche collection de photographies tirées au cours de ces 25 dernières années a été édité à l'intention du personnel du CERN. Chacun des membres du personnel peut obtenir <u>UN</u> exemplaire de cet album en remplissant le bulletin-réponse ci-dessous qui sera adressé dans une grande enveloppe interne à "Distribution album". La distribution au personnel du CERN se poursuivra jusqu'au 2 novembre. Passé cette date, le solde des exemplaires sera destiné à d'autres fins. Assurez-vous donc, si vous désirez obtenir un exemplaire de cet album, que votre demande soit bien expédiée avant cette date.

Des exemplaires de l'Album présentent certains défauts sur la couverture qui ont été causés chez le relieur à l'extérieur du CERN.Celui qui recevrait l'un de ces exemplaires peut en obtenir le remplacement auprès de notre Imprimerie (Bâtiment 510).

CERN 1954-1979 : A PHOTOGRAPHIC RECORD

To mark CERN's 25th Anniversary an album of photographs from the past 25 years has been prepared for CERN staff. Each member of staff may obtain ONE copy of the album by filling in the form below and forwarding it in a large internal mail envelope, please, to "Album Distribution". Distribution to CERN staff will continue until 2 November. After that date any remaining copies may be used for other purposes so please ensure that, if you wish to have a copy, your request is forwarded before that date.

Some copies of the album have defects on the cover due to faulty binding done by an outside firm. Anyone who receives such a copy can change it by bringing it to the Imprimerie (Building 510).

(Si, bien que vous ayiez déjà retourné le coupon, l'Album ne vous est pas encore parvenu, ne vous impatientes pas. Il est sur le point d'arriver!)

(If you have already sent off a coupon and have not received your album, please be patient... it will arrive shortly!)

	_
ر <i>-</i>	g

A/To :	"ALBUM DISTRIBUTION"	/ DD	
De/From:	NOM (en entier) :		
Division	•	Date:	Signature :

Je désire recevoir un exemplaire de l'ALBUM DE PHOTOS DU 25e ANNIVERSAIRE I wish to receive a copy of the 25th ANNIVERSARY PHOTO ALBUM.

44/79

INFORMATIONS

GENERALES

GENERAL INFORMATION

ON RECHERCHE ...

La personne qui a déposé 17 Modules Control Unit CERN EP, Type 9294 A, Fabrication West Hamburg, au bâtiment 116 (Expédition), est priée de prendre contact avec M. Schellenberg, tél.4583.

DISPARITION

La personne ayant "emprunté" un Terminal Newbury du Hall d'Expériences à la Zone Nord est priée de le retourner d'urgence à la place où il a été pris, ou de contacter M. R. Raffnsøe, tél. 4402. Ce terminal est d'une importance primordiale pour notre expérience.

The person who "borrowed" a Newbury Visual Terminal from outside the Experimental Hall in the North Area is requested to put it back immediately to the place from where it was taken or to contact Mr.R. Raffnsøe, tel. 4402. This terminal is of primordial importance for our experiment.

DISPARITION

La personne qui a emprunté un clavier de microcomputer Motorola dans le labo du bâtiment 8/R008, est priée de contacter M. J.C. Cendre, tél. 3069, ou de remettre l'appareil en place.

WARNING!
AGAINST
THEFTS OF ALL
KINDS, PLEASE
MAKE YOUR
OWN PROTECTION.

ATTENTION:
SOYEZ
PRUDENTS! DE
NOMBREUX
VOLS ONT ETE
SIGNALES CES
DERNIERS TEMPS.

COURRIER CERN

NUMERO DE NOVEMBRE 1979 (8/79)

Une moisson d'informations issues des grands Laboratoires constitue l'essentiel de ce numéro, parmi lesquelles des données surprenantes sur le spin en provenance du synchrotron à gradient nul d'Argonne (USA). La recherche des gluons et celle du moment électrique dipolaire du neutron font l'objet de nouveaux commentaires. Quant aux informations du CERN, elles sont axées sur une nouvelle espèce de radioactivité et sur l'accélération d'ions carbone.

Exemplaires disponibles dès le ler novembre aux

- Secrétariats de Divisions,
- Groupe des Publications,
- Bibliothèques centrale et du SPS.



Plats du jour des restaurants

Midi/Lunch Time	No. 1 Bâtiment Administratif Administration Building Meyrin (CH)	No. 2 Bâtiment 504 Building 504 Meyrin (CH)	No.3 Bâtiment 866 Building 866 Prévessin (F)
Prix	<i>I</i> 4,50Fr.s. <i>II</i> 5,10 Fr.s.	<i>I</i> 4,80Fr.s. <i>II</i> 5,50Fr.s.	FF. 10,10
LUNDI/ MONDAY	I Vol-au-Vent Charcutière II Hamburger Oeuf à Cheval Epinards Pommes Mousseline	I Omelette aux fines Herbes II Roosbeef Maison Pommes Frites Légumes	Rôti de Dinde Pommes Purée Légumes de Saison
MARDI/ TUESDAY	I Quenelle de Brochet Sauce Champignons II Steack Grillé Pommes en Dés Salade Verte	I Raviolis au Parmesan II Sauté d'Agneau Primeurs Riz Pilaw Légumes	Steack Coquillettes Légumes de Saison
MERCREDI/ WEDNESDAY	I Corned Beef aux Oignons II Emincé de Porc au Curry Riz Pilaf Petits Pois	I Croquettes de Poisson Sauce Tartare II Epaule de Porc aux Petites Carottes Pommes Boulangères Légumes	Godiveaux Pommes Frites Haricots Verts
JEUDI/ THURSDAY	I Calamares et Poulpes à l'Américaine II Poulet Rôti Pommes Frites Salade d'Endives	I Cassoulet Toulousain II Veau de Mer Grillé Pommes Persillées Légumes	Colin Pané Riz Petit Pois
VENDREDI/ FRIDAY	I Saucisse de Porc Grillée II La Marée du Jour Garnie	I Foie Lyonnaise II Hamburger Oeuf à Cheval Garniture au Choix	Poulet Rôti Pommes Dorées Légumes de Saison
leures ouverture	Restaurant No.1 Lundi au Vendredi:	Restaurant No.2 Lundi au Vendredi:	Restaurant No.3 Lundi au Vendredi :

Heures d'ouverture

Restaurant No.1 Lundi au Vendredi : 06h à 02h30

Samedi et Dimanche:

1. Cafétaria : 08h à 20h 08h00 à 14 2. Restaurant : 11h30 à 14h18h00 à 19h30

Restaurant No.2 Lundi au Vendredi : 06h à 20h30 Samedi :

07h00 à 20h00

ASSOCIATION DU PERSONNEL STAFF ASSOCIATION

CONSEIL DU PERSONNEL

La prochaine réunion du Conseil du Personnel aura lieu LUNDI 29 OCTOBRE 1979.

Cette séance sera principalement réservée à la préparation de la prochaine réunion RESCO, les 30 et 31 octobre 1979.

CULTURAL ACTIVITIES ACTIVITES CULTURELLES

GRAND THEATRE DE GENEVE : Spectacle de Ballet

Date de la représentation: 3 novembre 1979,

à 20h,00

Location des abonnements :

Mercredi 31 octobre 1979, à 13h.45

Secrétariat de l'Association du Personnel Baraque Wilson - Bâtiment 511

N.B.: Le nombre d'abonnements disponibles est de six seulement! ***********

CLUBS

CYCLING CLUB

Afin de garder la forme, nous proposons à la Section Masculine quelques séances de footing et de ski de fond durant la période hivernale. Ces séances sont destinées aux membres actuels et aux futurs adhérents du Vélo Club et se situeront à un niveau éliminant toute idée de compétition.

Tous ceux intéressés sont invités à remplir le coupon ci--essous (les convocations seront faites à titre individuel et ne paraîtront pas dans le bulletin hebdomadaire).

Coupon à retourner à : J. BOSSER / SPS

NOM:	PRENOM:
	Div. : Tél. :
	Je désire participer aux séances de footing
	Je désire participer aux séances de ski de fond
	Je me propose pour être responsable d'une sortie footing ou ski de fond (rayer selon le cas)

YACHTING CLUB

Rappel

Nous vous rappelons que l'Assemblée générale annuelle du Club a été convoquée pour aujourd'hui

VENDREDI 26 OCTOBRE 1979, à 18h.00

Salle de conférence de la Théorie, 3ème étage du Labo 4. (2-C sur le plan de la liste téléphonique)

DINER DE CLOTURE

Le Yachting-Club organise son dîner de clôture au Chalet Suisse le vendredi 2 novembre 1979, à 19h.30.

Apéritif offert par le Club Au menu :

Buffet campagnard

Noix de veau sauce forestière

Gratin dauphinois Salade panachée Plateau de Fromages Fruits de saison

Après minuit : Soupe à l'oignon

Boissons: Vin rouge et blanc - bière -

eaux minérales

Prix: 30 frs. suisses - Tout compris.

(A retourner à A. ROBERTS / ISR)

Je réserve place(s) pour le dîner de clôture du Club du 2.11.79.

NOM: PRENOM: Div.:.... SIGNATURE:....

COURS POUR L'OBTENTION DU CERTIFICAT OFFICIEL DE

CAPACITE "B"
Ces cours sont organisés en collaboration avec le "Cruising Club de Suisse".

Ils débuteront au CERN le lundi 7 janvier 1980 et se poursuivront jusqu'au 3 avril, à raison d'un cours par semaine, soit le lundi, soit le jeudi.

Si vous êtes intéressé(e), ou si vous avez déjà suivi ces cours les années précédentes et que vous désirez adapter ou rafraîchir vos connaissances, vous êtes prié(e) de remplir et renvoyer le talon cidessous. Dès sa réception, une fiche d'inscription vous sera adressée.

A retourner à Ch. NICHOLS, EP - Tél. 2651
Je désire m'inscrire à ces cours : lundi jeudi
J'ai déjà suivi ces cours en
NOM:
Div.: Tél.:

SKI CLUB

Après six années, nous retournons dans cette magnifique station qu'est CRANS-MONTANA dans le Valais, haut plateau ensoleillé avec ses pistes jusqu'à 3000m d'altitude.

Ouel beau ski nous attend là, dans cette ambiance que nous connaissons tous.

Le week-end aura lieu du 24 au 27 janvier 1980 et nous coûtera 285 Frs pour les quatre jours. Sont compris dans ce prix:

le transport, l'hôtel et les remontées mécaniques sur Montana et Aminona. Je vous servirai même le petit déjeuner dans le train et le déjeuner le premier jour.

Nous logerons dans deux hôtels 4 étoiles en demi-pension. Pour les personnes qui désirent partir toute la semaine avec les mêmes avantages, ils paieront le supplément en temps voulu. (à noter au dos du coupon SVP).

Les inscriptions (par bulletin postal 12.18189) débuteront le 29 octobre. Mais de grâce, ne me téléphonez pas! Tous les renseignements vous seront donnés à la Permanence du Club.

Permanence

La Permanence assurée de 15h.00 à 18h.30 dans les locaux de l'Association du Personnel réservés aux Clubs, Mezzanine du Restaurant No. 2, tous les vendredis ouvrables pendant la saison d'hiver, est organisée comme suit :

- pour retirer la licence (1 semaine après paiement à la Poste) : de 15h.00 à 18h.30
- pour informations et inscriptions aux activités (cours, sorties, etc...) : de 17h.00 à 18h.30.

RUGBY CLUB

Résultats

Le samedi 20 octobre, CERN I a perdu contre Stade Lausanne sur un score de 7 à 25.

Samedi 27 octobre

- CERN I jouera le 12 etour de la Coupe Suisse à Bellinzone, au Tessin
- CERN II jouera contre l'Ecole Hôtelière sur le terrain CERN à 15h.00
- Entraînement des Poussins et des Benjamins de l'Ecole de Rugby à 13h.30 sur le terrain CERN

Dimanche 28 octobre

Entraînement des Minimes et des Cadets à 10h.00 sur le terrain CERN

GAMES CLUB - BRIDGE SECTION

Last week's winners were: 1st MAROZZI and RUDGE 68 1MPs 2nd LITCHFIELD and EVANS 45 lMPs

Please send to A. RUDGE, EP Div.

I shall be playing Wed. 31st October:

NAME: PARTNER:

Tortella's canteen, 7.55p.m. sharp. Everybody welcome.

CINÉ CLUB

Aujourd'hui, 26 OCTOBRE 1979:

"PAISA", film italien (1946)

Dir. Roberto ROSSELLINI Cast. Carmela SAZIO, Maria MICHI, John KITZMILLER,

Ce film décrit en six épisodes l'avancement des soldats américains en Italie et la révolte des parti-

Amphithéâtre: 20h.30.

JOURNEE DU PERSONNEL / STAFF DAY 29 Sept 1979

Lâcher de Ballons : 450 ballons lâchés, 64 réponses Résultat spectaculaire - le ballon gagnant a parcouru √ 415 kms.

Les prix peuvent être retirés en s'adressant à Mme ROBILLARD (4126), dès lundi 29 octobre 1979.

Balloon Race: 450 balloons released, 64 replies A spectacular result - the winning balloon covered ~ 415 kms.

The prizes can be claimed from Mrs ROBILLARD (4126) from Monday 29 October 1979.

		Age	Récupéré à / Found at
1.	WILLIAMS Marietta	8	Verona Italie
2.	BEZARD François	$6\frac{1}{2}$	Pavia "
3.	WILSON Nicholas	5	Novara "
4.	BOSTEELS Joëlle	4	Novara "
5.	LAPRAZ Sylvain	lmois	Novara "
6.	STRONG Robert	8	Meyzieu France
7.	VALLOTTO Hugo	2	Sembrancher Suisse
8.	HILL Katie	7⅓	Saluan "
9.	VASCOTTO Julien	6	Samoëns France
10.	MARTIN Sofia	8	Les Gets "
11.	BALL Cheryl	6	Les Gets "
12.	JOHANSSON Martin	3	Taninges "
13.	JENSEN Anders	3½	Marignier "
14.	SUNDELL Annika	11	Marignier "
15.	DEGRE Magali	4	Marignier "
16.	LINNECAR Catherine	8½	Mieussy "
17.	ISCH Gaby	5½	Quincy "
18.	LEHMANN Tobias	7	Seyssel "
19.	FREUDENREICH Karin	8	St Jeoire "
20.	LEHMANN Claudia	4	St Pierre en Faucigny

COOPERATIVES

INTERFON

Animation le vendredi 26 octobre

Au magasin de St. Genis, de 14h.00 à 19h.00, démonstration par ELNA et ALFA St. Julien-en-Genevois, de machines à coudre ainsi que de machines à tricoter KNITTAX. Garantie 5 ans pour les machines à coudre, 2 ans pour les machines à tricoter.

Grillages, clôtures, portails, bordures, etc... Nous vous rappelons que notre fournisseur à Veigy Foncenex vous propose 3 solutions:

- fourniture
- four niture et pose
- fourniture et démarrage de votre chantier : aide et conseils et techniques de pose.

Nouveau Marché

Direct d'usine, nous vous proposons des produits : d'hygiène, d'hygiène industrielle, de lavage, de toilette, divers, en emballage économique. Ce sont principalement :

- crèmes : de prévention, d'entretien, jour et nuit, écran total UV (protège à > 98%)
- 20 sortes de shampoings en emballage de 1 litre : antipelliculaire, lanoline, démêlant, placenta humain, à l'huile de vison, bouleau, etc...
- 32 sortes d'extraits naturels en hydrosols ou liposols
- 9 sortes de bains moussants 100% végétal (par 1 litre)
- poudres à laver : linge et vaisselle
- produits de nettoyage et désinfection
- nettoyant anti-statique : exceptionnel pour verre, miroir, glace, plexiglass, stratifiés, polyvinyltolvène, etc...
- huile de vison
- lanoline à base 100% végétale
- additif polyvalent pour fuel en 1 et 25 litres.
- additif colloide catalytique pour diminuer l'usure moteur.

Nous avons une partie de ces articles en stock mais si vous cherchez un produit de toilette, de beauté, d'hygiène de qualité exceptionnelle et avec le meilleur rapport qualité-prix, consultez le catalogue de notre fournisseur.

COOPIN

Nous faisons une nouvelle action AUTO-RADIOS CASSETTES: trois longueurs d'ondes, touche de présélection, arrêt automatique en fin de bandes, etc.. Le stock est limité.

Nous avons des chargeurs de batterie à un prix très intéressant.

Vente d'huile et d'antigel de marque à la station de lavage (Car Club) chaque jour, dès 16h.00.

Association du Personnel CERN

cotisation pour l'exercice 1979, 1980

IDENTIFICATION 15 (Voir liste téléphonique CERN)
NOM: (en lettres capitales S.V.P.
PRENOM: Division:
J'autorise le Bureau des Salaires à prélever la cotisation à l'Association du Personnel sur mon traitement de décembre 1979. Cette cotisation représente l o/oo de mon salaire de base annuel, connu au ler décembre 1979.
Meyrin, le
Partie réservée à la Division des Finances
1 4 15 20 24 30 33 CCC 0 7 9 1 1 2 0 1 1 2 7 9 7 4 5 1

N.B.: A retourner au Secrétariat de l'Association du Personnel avant le 19 novembre 1979, 17h.00.

CALENDRIER HEBL	HEBDOMADAIRE	1979		WEEKLY CALENDAR
LUNDI 29.10 MONDAY	MARDI TUESDAY 30.10	MERCREDI 31.10 WEDNESDAY	JEUDI THURSDAY 1.11	VENDREDI 2.11 FRIDAY
		930 ISR COMMITTEE (C) Open Session 1115 Closed Session Conference Room A+C		900 TWENTY-SINTH PLEAKET FOR WETTING
		1100 TECHNICAL PRESENTATION Tektronix Graphics Software - by W. Gallant / Tektronix DD Conference Room (81dg.31 - 3rd floor)	1300 ENSEIGNEMENT GENERAL. Science pour Tous - par R. Carreras	
		1400 THEORETICAL SEMINAR Structure of Final States in Perturbative QCD - by M. Ciafaloni / Scuola Normale Superiore, Pisa, and CERN	1400 ESO ASTROPHYSICS SEMINAR The Origin of the X-Ray Background- by M. Geller / IOA Cambridge, UK DD Conference Room (Bldg.31 - 3rd floor)	
1700 EP SEMINAR Applications of Muon Spin Relaxation Technique to Solid State Physics and Chemistry - by P. Podini / CERN & Parma Univ.	1630 BERNARD GREGORY MENORIAL LECTURE The Beginning of Field Theory, a Personal Recollection - by Prof. V.F. Weisskopf (Lecture 1) (Closed-circuit television in the Council Chamber)	1600 DD SEMINAR Graphics - The CERN Picture (Panel discussion) - by M. Howie and W. Jank / CERN-DD DD Conference Room (Bldg.31 - 3rd floor)	1630 BERNARD GREGORY MEMORIAL LECTURE Perspectives in Particle Physics - by Prof. V.F. Weisskopf (Lecture 2) (Closed-circuit television in the Council Chamber)	
5.11	6.11	7.11	8.11	9.11
	1100 ACADEMIC TRAINING The Physics of Superconducting Materials - by 0. Fischer Univ. of Geneva (Lecture 1)	1100 ACADEMIC TRAINING The Physics of Superconducting Haterials - by 0. Fischer / Univ. of Geneva (Lecture 2)		1100 CERN COMPUTER SEMINAR A Retrospective Look at the Daresbury Network - by H. Kirkman/ Univ. of London Computer Centre
		THOO PS SEMINAR The New Linac, one year after startup – by D. Warner / CERN-PS PS Auditorium (Bldg.6)	1300 ENSEIGNEMENT GENERAL Science pour Tous - par R. Carreras	
	1630 CERN COLLOQUIUM Is the Proton Stable ? - by M. Goldhaber / Brookhaven Nat.Lab.	Agrotherm:—a cooling system as industrial alternative;—the possibility to use waste heat in an efficient and ecologically beneficial way—by W. Spiegel / Thyssen Engineering GmbH, Essen	(A) Recent Developments in Lepton Pair Production by Hadrons – by J. Pilcher/Enrico Fermi Inst., Univ. of Chicago and CERN	
Amphithtéátre/bát. 500 Auditorium/bldg. Salle du Conseil/bát. 503 Council Chamber/bldg.	Salle Théorie/bât. Theory lecture room/bldg. Amphithéâtre des ISR/bât. 30-7-ét. ISR Auditorium/bldg. 30-7th fl.	Sixth Floor Conference Room ADM bldg. (60) Salle de conférence du sixième ét. bât. ADM SPS Auditonium Amphithéâtre SPS - Prévessin/Bloc 1 - 1er ét.	lieu selon indication place as indicated	Deadline for insertions: Tuesday 12 hrs. Staff Association (Tel. 2819) PU/ED (At. J. Blazianu – Tël. 4106) Dernier delai pour insertions: mardi 12 h 00 Association du Personnel (Tel. 2819) PU/ED (MJ. Blazianu – Tël. 4106)